



Distr.
GENERAL

GC.8/4
8 July 1999
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

联合国工业发展组织

大会

第八届会议

1999年11月29日至12月3日，维也纳

临时议程项目7

工业发展理事会第二十一届会议工作报告

(1999年6月23日至25日)

目录

	段 次	页 次
导言.....	1-3	2
章次		
一. 组织和程序事项.....	4-16	2
二. 总干事关于本组织1998年活动的年度报告.....	17	3
三. 方案预算委员会的报告：方案审查，包括全系统问题；发展中国家综合性技术合作方案的供资.....	18-31	3
四. 外地代表.....	32	5
五. 实绩指示数和评价.....	33	5
六. 行政事项.....	34	5
七. 与政府间组织、非政府组织、政府组织和其他组织有关的事项.....	35	5
八. 大会第八届会议的筹备情况.....	36	5
九. 第二十二届会议临时议程和会期.....	37	5
十. 通过报告.....	38	5
十一. 第二十一届会议暂停.....	39	5
附件		
一. 理事会第二十一届会议通过的决定.....		6
二. 提交理事会第二十一届会议的文件.....		13

为节约起见，本文件仅作少量印发。敬请各位代表自带所发文件与会。

导言

1. 现遵照《章程》第 9.4(c)条规定将工业发展理事会第二十一届会议工作报告提交大会。载有会议详细情况的理事会简要记录(IDB.21/SR.1-4)为本报告的组成部分。

2. 转录于附件一的下列决定与大会第八届会议的工作有关：

- IDB.21/Dec.2 2000 - 2001 年方案和预算
- IDB.21/Dec.3 成员国分摊比额表
- IDB.21/Dec.4 周转基金
- IDB.21/Dec.5 工业发展基金和其他自愿捐款
- IDB.21/Dec.6 工发组织的财务状况
- IDB.21/Dec.7 任命外聘审计员
- IDB.21/Dec.8 欧元对工发组织的影响
- IDB.21/Dec.9 运营计划在拉丁美洲和加勒比的实施情况
- IDB.21/Dec.10 发展中国家综合技术合作方案的筹资
- IDB.21/Dec.11 人事事项
- IDB.21/Dec.12 行政事项，包括工发组织工作人员养恤金委员会
- IDB.21/Dec.15 大会第八届会议的筹备情况

3. 理事会第二十一届会议于 1999 年 6 月 23 日至 25 日在维也纳国际中心工发组织总部举行(共举行了 4 次全体会议——见 IDB.21/SR.1-4)。

一. 组织和程序事项

参加情况

4. 理事会 53 个成员国的下列 52 个出席了会议：阿尔及利亚、阿根廷、奥地利、比利时、巴西、保加利亚、佛得角、中国、哥伦比亚、科特迪瓦、古巴、丹麦、厄瓜多尔、埃及、法国、德国、加纳、希腊、匈牙利、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、意大利、日本、肯尼亚、科威特、莱索托、卢森堡、马达加斯加、墨西哥、摩洛哥、尼日利亚、

挪威、巴基斯坦、秘鲁、波兰、葡萄牙、大韩民国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、沙特阿拉伯、塞拉利昂、西班牙、苏丹、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、突尼斯、土耳其、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国和乌拉圭。

5. 工发组织下列 47 个成员国也出席了会议：安哥拉、亚美尼亚、阿塞拜疆、白俄罗斯、玻利维亚、布基纳法索、智利、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、埃塞俄比亚、芬兰、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、危地马拉、几内亚比绍、伊拉克、爱尔兰、以色列、约旦、哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦、黎巴嫩、阿拉伯利比亚民众国、马来西亚、马耳他、莫桑比克、纳米比亚、荷兰、新西兰、阿曼、巴拿马、菲律宾、斯洛伐克、斯洛文尼亚、斯里兰卡、瑞典、前南斯拉夫的马其顿共和国、乌克兰、乌兹别克斯坦、委内瑞拉、越南、也门和津巴布韦。

6. 教廷作为观察员参加了会议。

7. 巴勒斯坦常驻观察员也参加了会议。

8. 下列联合国机构出席了会议：联合国开发计划署和联合国维也纳办事处。

9. 下列联合国专门机构出席了会议：联合国粮食及农业组织、国际原子能机构、联合国教育、科学及文化组织和世界卫生组织。

10. 下列其他政府间组织出席了会议：阿拉伯马格里布联盟、欧洲委员会、海湾工业咨询组织、国际遗传工程和生物技术中心、国际冷冻学会、国际移民组织、阿拉伯国家联盟和国际法语国家组织。

11. 下列非政府组织出席了会议：高级管理学院、国际妇女联盟、国际自由工会联合会、国际专家组织、伊斯兰首都和城市组织和世界中小企业协会。

会议开幕

12. 工业发展理事会第二十一届会议由第十九届会议和第二十届会议主席 F. Pittaluga Fonseca 先生(乌拉圭)宣布开幕。

13. 根据议事规则第 23 条，理事会以鼓掌方式选举：M. Reguieg 先生(阿尔及利亚)为主席；R. Nazarahari 先生(伊朗伊斯兰共和国)、Y. Yakis 先生(土耳其)和 A. Fabijanski 先生(波兰)为副主席；P. Klein Ballesteros 女士(哥伦比亚)为报告员。

会议议程

14. 理事会通过了下列议程:

1. 选举主席团成员。
2. 通过议程。
3. 总干事关于本组织 1998 年活动的年度报告。
4. 方案预算委员会的报告:
 - (a) 1998 - 1999 两年期临时财务执行情况报告和方案执行情况报告;
 - (b) 2000 - 2001 年方案和预算;
 - (c) 2000 - 2003 年中期方案纲要;
 - (d) 经常预算经费分摊比额表;
 - (e) 2000 - 2001 两年期周转基金;
 - (f) 工业发展基金和其他自愿捐款;
 - (g) 工发组织的财务状况;
 - (h) 与维也纳国际中心各组织的费用分摊问题;
 - (i) 任命外聘审计员的提案;
 - (j) 欧元对工发组织的影响。
5. 方案审查, 包括全系统问题。
6. 发展中国家中综合性技术合作方案的供资。
7. 外地代表。
8. 实绩指示数和评价。
9. 行政事项。
10. 与政府间组织、非政府组织、政府组织和其他组织有关的事项。
11. 大会第八届会议的筹备情况。
12. 第二十二届会议的临时议程和会期。
13. 通过报告。
15. 理事会通过了一项由主席提出的关于确保最大限度利用现有会议服务资源的提议(见附件一, IDB.21/Dec.1; IDB.21/SR.1, 第 22 至 23 段)。
16. 理事会决定举行会期非正式协商, 以便于起草各项决定, 并委托副主席 Y. Yakis 先生(土耳其)

主持这些协商(见 IDB.21/SR.2, 第 1 至 5 段)。

二. 总干事关于本组织 1998 年活动的年度报告

17. 理事会收到了包括方案执行情况报告在内的 1998 年工发组织年度报告(IDB.21/10, IDB.21/11 和 IDB.21/12)。

三. 方案预算委员会的报告: 方案审查, 包括全系统问题; 发展中国家综合性技术合作方案的供资

18. 理事会决定同时讨论项目 4(及其分项目(a)至(j))(方案预算委员会的报告)、项目 5(方案审查, 包括全系统问题)和项目 6(发展中国家综合性技术合作方案的供资)。关于这三个议程项目的辩论情况, 见简要记录 IDB.21/SR.1, 第 24 至 74 段、IDB.21/SR.2, 第 8 至 122 段和 IDB.21/SR.3, 第 1 至 76 段。

A. 方案预算委员会的报告

19. 理事会收到了方案预算委员会第十五届会议工作报告 (IDB.21/14) 和第十五届会议续会工作报告 (IDB.21/14/Add.1)。

(一) 1998 - 1999 两年期临时财务执行情况报告和方案执行情况报告

20. 理事会收到了由总干事提交的一份 1998 - 1999 两年期临时财务执行情况报告(IDB.21/9)、方案执行情况报告: 运作情况统计和其他附录 (IDB.21/11)和技术合作项目一览表(IDB.21/12)。经主席建议, 理事会注意到秘书处所提供的资料 (IDB.21/SR.4, 第 6 至 7 段)。

(二) 2000 - 2001 年方案和预算

21. 理事会收到了一份载有总干事关于 2000 - 2001 年方案和预算的提议的文件(IDB.21/7)、秘书处关于 2000 - 2001 年方案和预算的一份说明 (IDB.21/CRP.6)和方案预算委员会第 99/4 号结论。理事会审议了由主席提交的一份决定草案 (IDB.21/L.10)并通过了 IDB.21/Dec.2 号决定(见附件一)。关于通过该决定时所做的发言, 见简要记录 IDB.21/SR.4, 第 9 至 13 段。

㉓ 2000 - 2003 年中期方案纲要

22. 理事会收到了一份载有总干事关于 2000 - 2003 年中期方案纲要的提议的文件(IDB.21/13)和秘书处关于工发组织项目和方案组合发展情况的一份说明(IDB.21/CRP.7)。经主席建议, 理事会注意到秘书处所提供的资料 (IDB.21/SR.4, 第 6 至 7 段)。

㉔ 经常预算经费分摊比例表

23. 理事会收到了一份载有 2000 - 2001 年财政期分摊比例表的秘书处说明(IDB.21/3)和方案预算委员会第 99/5 号结论。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.2)并通过了 IDB.21/Dec.3 号决定(见附件一)。

㉕ 2000 - 2001 两年期周转基金

24. 理事会收到了一份载有总干事关于 2000 - 2001 两年期周转基金的提议的文件(IDB.21/2)和方案预算委员会第 99/6 号结论。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.3)并通过了 IDB.21/Dec.4 号决定(见附件一)。

㉖ 工业发展基金和其他自愿捐款

25. 理事会收到了总干事关于工业发展基金和其他自愿捐款的报告(IDB.21/8)和方案预算委员会第 99/7 号结论。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.4)并通过了 IDB.21/Dec.5 号决定(见附件一)。

㉗ 工发组织的财务状况

26. 理事会收到了总干事关于工发组织的财务状况的一份报告(IDB.21/4)和秘书处关于工发组织财务状况的说明(IDB.21/CRP.1)(后经 IDB.21/CRP.5 号会议室文件增补)和方案预算委员会第 99/3 号结论。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.5)并通过了 IDB.21/Dec.6 号决定(见附件一)。

㉘ 与维也纳国际中心各组织的费用分摊问题

27. 理事会收到了总干事关于与维也纳国际中心各组织的费用分摊问题的报告(IDB.21/5)。经主席

建议, 理事会注意到秘书处所提供的资料 (IDB.21/SR.4, 第 6 至 7 段)。

㉙ 任命外聘审计员的提案

28. 理事会收到了总干事关于任命外聘审计员的人选的报告(IDB.21/6)、秘书处关于任命外聘审计员的人选的说明(PBC.15/CRP.2)和方案预算委员会第 99/8 号结论。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.16)并通过了 IDB.21/Dec.7 号决定(见附件一)。关于通过该决定时所作的发言, 见简要记录 IDB.21/SR.4, 第 24 至 40 段。

㉚ 欧元对工发组织的影响

29. 理事会收到了秘书处关于欧元对工发组织的影响的说明(IDB.21/29)。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.14)并在作出一项修改之后通过了 IDB.21/Dec.8 号决定(见附件一)。关于通过该决定时所作的发言, 见简要记录 IDB.21/SR.4, 第 42 至 43 段。

B. 方案审查, 包括全系统问题

30. 理事会收到了总干事关于下述方面的报告: 最不发达国家的工业化(IDB.21/15); 运营计划在非洲的实施情况(IDB.21/18)及其非洲工业伙伴关系和投资会议增编(IDB.21/18/Add.1); 阿拉伯国家方案, 包括对巴勒斯坦人民的技术援助(IDB.21/20); 运营计划在拉丁美洲和加勒比的实施情况(IDB.21/21); 工业人力资源开发(IDB.21/23); 工发组织改造的进展情况(IDB.21/26 和 Corr.1)和发展方面的业务活动(IDB.21/27)。理事会还收到了一份载有秘书处关于工发组织项目和方案组合发展情况的说明的会议室文件(IDB.21/CRP.7)。关于这一议程项目的辩论情况, 见简要记录 IDB.21/SR.2, 第 8 至 122 段和 IDB.21/SR.3, 第 1 至 76 段。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.13)并通过了 IDB.21/Dec.9 号决定(见附件一)。

C. 发展中国家综合性技术合作方案的供资

31. 理事会收到了秘书处关于发展中国家综合性技术合作方案的供资的一份说明(IDB.21/17)和一份载有总干事关于资金调动: 改造过程的下一项挑战

的说明的会议室文件(IDB.21/CRP.4)。关于项目 6 的辩论情况,见简要记录 IDB.21/SR.2,第 8 至 122 段和 IDB.21/SR.3,第 1 至 76 段。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.11)并通过了 IDB.21/Dec.10 号决定(见附件一)。

四. 外地代表

32. 理事会收到了总干事关于外地代表的报告(IDB.21/19)。关于项目 7 的辩论情况,见简要记录 IDB.21/SR.3,第 77 至 79 段。经主席建议,理事会注意到秘书处所提供的资料(IDB.21/SR.4,第 50 至 51 段)。

五. 实绩指示数和评价

33. 理事会收到了秘书处关于实绩指示数和评价的一份说明(IDB.21/19)。经主席建议,理事会注意到秘书处所提供的资料(IDB.21/SR.4,第 52 至 53 段)。

六. 行政事项

34. 理事会收到了总干事关于人事事项的报告(IDB.21/16)和一份载有秘书处关于对工作人员条例的表和附件和工作人员细则的修正的说明的会议室文件(IDB.21/CRP.2)。关于议程项目 9 的辩论情况,见简要记录 IDB.21/SR.3,第 81 至 82 段。理事会审议了由主席提交的两份决定草案(IDB.21/L.12; IDB.21/L.15)并通过了 IDB.21/Dec.11,作出一项修改后,还通过了 IDB.21/Dec.12 号决定(见附件一)。关于通过这些决定时所做的发言,见简要记录 IDB.21/SR.4,第 55 至 58 段。

七. 与政府间组织、非政府组织、政府组织和其他组织有关的事项

35. 理事会收到了一份载有与政府间组织有关的

资料的总干事说明(IDB.21/25)和载有非政府组织要求取得咨商地位的申请的总干事说明(IDB.21/28 和 Add.1)。理事会审议了由主席提交的两份决定草案(IDB.21/L.6; IDB.21/L.7)并通过了 IDB.21/Dec.13 和 IDB.21/Dec.14 号决定(见附件一)。见简要记录 IDB.21/SR.3,第 83 至 84 段。

八. 大会第八届会议的筹备情况

36. 理事会收到了总干事关于大会第八届会议的筹备情况的报告(IDB.21/22)。关于项目 11 的辩论情况,见简要记录 IDB.21/SR.3,第 85 至 88 段。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.8)并通过了 IDB.21/Dec.15 号决定(见附件一)。

九. 第二十二届会议临时议程和会期

37. 理事会收到了一份载有总干事关于第二十二届会议临时议程和会期的说明的会议室文件(IDB.21/CRP.3)。理事会审议了由主席提交的一份决定草案(IDB.21/L.9)并在作出一项修改后通过了 IDB.21/Dec.16 号决定(见附件一)。关于通过该决定时所做的发言,见简要记录 IDB.21/SR.4,第 66 和 67 段。

十. 通过报告

38. 理事会审议了报告草稿(IDB.21/L.1)并整体上通过了报告草稿,但有一项谅解,即委托报告员负责报告的最后定稿工作(见简要记录 IDB.21/SR.4,第 70 至 72 段)。

十一. 第二十一届会议暂停

39. 理事会暂停第二十一届会议,直到 1999 年 11 月 29 日(见 IDB.21/Dec.8 号决定)。

附件一

理事会第二十一届会议通过的决定

决定号	标题	页次
IDB.21/Dec.1	现有会议服务资源的利用 (IDB.21/SR.1, 第 22 至 23 段)	7
IDB.21/Dec.2	2000 - 2001 年方案和预算 (IDB.21/SR.4, 第 8 至 14 段)	7
IDB.21/Dec.3	成员国分摊比例表 (IDB.21/SR.4, 第 15 至 16 段)	7
IDB.21/Dec.4	2000 - 2001 两年期周转基金 (IDB.21/SR.4, 第 17 至 18 段)	8
IDB.21/Dec.5	工业发展基金和其他自愿捐款 (IDB.21/SR.4, 第 19 至 20 段)	8
IDB.21/Dec.6	工发组织的财务状况 (IDB.21/SR.4, 第 21 至 22 段)	8
IDB.21/Dec.7	任命外聘审计员 (IDB.21/SR.4, 第 23 至 40 段)	9
IDB.21/Dec.8	欧元对工发组织的影响 (IDB.21/SR.4, 第 41 至 45 段)	9
IDB.21/Dec.9	运营计划在拉丁美洲和加勒比的实施情况 (IDB.21/SR.4, 第 46 至 47 段)	9
IDB.21/Dec.10	发展中国家综合性技术合作方案的供资 (IDB.21/SR.4, 第 48 至 49 段)	9
IDB.21/Dec.11	人事事项 (IDB.21/SR.4, 第 50 至 51 段)	10
IDB.21/Dec.12	行政事项, 包括工发组织工作人员养恤金委员会 (IDB.21/SR.4, 第 54 至 62 段)	10
IDB.21/Dec.13	非政府组织要求取得咨商地位的申请 (IDB.21/SR.3, 第 83 至 84 段)	10
IDB.21/Dec.14	与政府间组织的关系协定 (IDB.21/SR.4, 第 83 至 84 段)	11
IDB.21/Dec.15	大会第八届会议的筹备情况 (IDB.21/SR.4, 第 63 至 64 段)	11
IDB.21/Dec.16	第二十二届会议临时议程和会期 (IDB.21/SR.4, 第 65 至 69 段)	12

IDB.21/Dec.1 现有会议服务资源的利用

工业发展理事会，为尽量有效地利用现有会议服务资源，决定立即暂停适用其关于法定人数的议事规则第 32 条，但仅限于第二十一届会议期间并不作实质性决定的会议。

第 1 次全体会议

1999 年 6 月 23 日

IDB.21/Dec.2 2000 - 2001 年方案和预算

工业发展理事会：

(a) 通过载于 IDB.21/7 和 IDB.21/CRP.6 号文件中的 2000 - 2001 年方案和预算以提交大会审议和核准；

(b) 建议大会按 1 美元 = 12.90 奥先令的汇率核准下表所列总额为 167,735,800 美元的 2000-2001 年本组织的经常预算拨款：

	(单位: 美元)		
	拨款	收入概算	所需资源净额
理事机构	5,678,800		5,678,800
全面管理	10,927,600		10,927,600
加强工业能力	40,654,600		40,654,600
洁净和可持续工业发展	17,133,600		17,133,600
区域方案	26,966,100	1,015,200	25,950,900
行政	25,392,000		25,392,000
房舍管理	40,983,100	32,362,500	8,620,600
杂项收入		1,448,500	(1,448,500)
合计	167,735,800	34,826,200	132,909,600

注：本表所列数额应根据本决定最后部分所示调整公式进行调整，以便考虑到两年期期间汇率的变化。

(c) 还建议大会从下列来源按 1 美元 = 12.90 奥先令的汇率为上述 167,735,800 美元的拨款提供经费；

(一) 成员国根据财务条例 5.5(e) 规定，按大会第八届会议将就分摊比额表做出的决定所缴纳的会费，数额为 132,909,600 美元 (23,983,400 美元加相当于 1,405,147,980 奥先令的美

元数额)；

(二) 杂项收入和其他收入 1,448,500 美元；

(d) 还建议大会按 1 美元 = 12.90 奥先令的汇率为 2000 - 2001 两年期业务预算核准共计 28,256,300 美元的支出概算，以自愿捐款和财务条例中可能规定的其他收入提供经费。

调整公式

	美元	奥先令
拨款		
A. 理事机构	233,700 + (	70,242,000 /R)
B. 全面管理	1,564,300 + (	120,787,000 /R)
C. 加强工业能力	4,212,800 + (	470,099,600 /R)
D. 洁净和可持续的工业发展	1,507,800 + (	201,572,400 /R)
E. 区域方案	15,762,400 + (	144,527,700 /R)
F. 行政	2,722,700 + (	292,433,930 /R)
G. 房舍管理	849,900 + (	517,717,750 /R)
拨款小计	26,853,600 + (	1,817,380,380 /R)
收入概算		
E. 区域方案	1,015,200 + (	/R)
G. 房舍管理	670,600 + (	408,825,510 /R)
杂项	1,184,400 + (	3,406,820 /R)
收入概算 - 小计	2,870,200 + (	412,232,400 /R)
所需资源净额合计	23,983,400 + (	1,405,147,980 /R)

注 1：以上所示所需资源净额假定比率为美元 18%，奥先令 82%，汇率为 1 美元 = 12.90 奥先令。

注 2：R 指 2000 - 2001 年期间联合国采用的奥先令对美元的平均汇率。

第 4 次全体会议

1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.3 成员国分摊比额表

工业发展理事：

(a) 注意到 IDB.21/3-PBC.15/3 号文件；

(b) 建议大会以联合国大会第 52/215 号决议

为基础，按载于 IDB.21/3-PBC.15/3 号文件附件中的工发组织成员国数目加以调整，制定 2000 - 2001 年财政期的分摊比例表，但有一项谅解，即新成员国的会费应在其成为成员国的这一年按适用于工发组织的联合国分摊比例表分摊；

(c) 促请各成员国根据财务条例 5.5(b) 缴纳其 2000 - 2001 两年期分摊会费。

第 4 次全体会议

1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.4 周转基金

工业发展理事：

(a) 注意到 PBC.15/2-IDB.21/2 号文件；

(b) 还满意地注意到，尽管有种种财务困难，总干事仍将周转基金补充到了其既定水平；

(c) 建议大会使 2000-2001 两年期周转基金金额和基金授权用途与 1998-1999 两年期的保持相同；

(d) 促请拖欠会费的成员国尽快缴纳其拖欠分摊会费，以尽量减少提取基金款项弥补分摊会费缺额的必要性。

第 4 次全体会议

1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.5 工业发展基金和其他自愿捐款

工业发展理事：

(a) 注意到 PBC.15/8-IDB.21/8 号文件所载资料；

(b) 欢迎总干事关于查明预算外资源调动创新方式的倡议；

(c) 请总干事给予工发组织秘书处旨在为高度优先项目调动预算外资源的活动以高度优先；

(d) 决定授权总干事根据该文件所载资料核准 2000 年和 2001 年由工业发展基金资助的项目；

(e) 鼓励成员国和其他捐助者向工发组织，特别是向工业发展基金提供捐款和/或对之增加自

愿捐款；

(f) 还鼓励捐助者捐助可列入方案的资金，以使工发组织能根据 PBC.15/8-IDB.21/8 号文件第二章所提及的服务单元和综合方案实施运营计划所要求的新做法；

(g) 进一步鼓励成员国在国家一级的资金双边来源方面，特别是为综合方案共同筹资方面也同工发组织合作；

(h) 鼓励受援国政府在从其现有来源为共同确定的高度优先项目调动资金方面同工发组织更紧密地开展合作；

(i) 对分担工发组织活动费用的受援国政府的努力表示赞赏，并号召其他国家也考虑这样做。

第 4 次全体会议

1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.6 工发组织的财务状况

工业发展理事：

(a) 注意到关于工发组织财务状况的报告 (PBC.15/4-IDB.21/4) 和 PBC.15/CRP.5 号文件中所作增补；

(b) 建议大会，通过下列决定草案：

“尽管有财务条例 5.2(b) 的规定，大会授权总干事根据 PBC.15/4-IDB.21/4 号文件第 9 段至第 13 段所述奖励机制(“S”曲线)，将超过 1999 年预算估算的所得利息收入分配给符合条件的成员国，或将这些资金用于上述成员国指定的用途”；

(c) 促请尚未缴纳分摊会费，包括周转基金预缴款和以往年度欠款的成员国毫不迟延地缴纳这些款项；

(d) 请总干事继续努力同成员国联系收取拖欠款项，并将有关资料列入其提交方案预算委员会第十六届会议的报告。

第 4 次全体会议

1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.7 任命外聘审计员

工业发展理事会建议大会核准按照工发组织财务条例规定的职权范围将德意志联邦审计庭审计长作为工发组织外聘审计员的现有任命延长两年，自 2000 年 7 月 1 日起至 2002 年 6 月 30 日止。

第 4 次全体会议
1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.8 欧元对工发组织的影响

工业发展理事会：

(a) 考虑到根据欧洲联盟第 974/98 号条例第 3 条以欧元取代奥先令的事项；

(b) 注意到 IDB.21/29 号和 IDB.21/14/Add.1 号文件；

(c) 请总干事在 1999 年 9 月 15 日之前编写一份对 2002 - 2003 年财政期及其后各两年期采用以欧元为基础的分摊会费单一货币算法后所涉预算、业务和财务方面进行审查的报告；

(d) 决定扩大按方案预算委员会第 96/12 号结论设立的、关于财务条例拟议修正案问题的闭会期间工作组职权范围，以讨论上文(c)段所述问题的各个方面，包括总干事的报告；

(e) 请闭会期间开放工作组向拟于 1999 年 11 月 21 日晚举行的工业发展理事会第二十一届会议续会提交其结论，以便转交大会第八届会议采取适当的行动和作出一项决定。

第 4 次全体会议
1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.9 运营计划在拉丁美洲和加勒比的实施情况

工业发展理事会：

(a) 回顾大会关于在运营计划框架内支助拉丁美洲和加勒比工业发展进程的措施的 GC.7/Res.9

号决议；

(b) 认识到拉丁美洲和加勒比国家在工业发展方面的具体特点、需要和优先事项；

(c) 满意地注意到 IDB.21/21 号文件中所载关于拟订拉丁美洲和加勒比综合方案的资料；

(d) 并认识到通过开发各种综合方案继续努力实施工发组织新方案法框架内各种不同服务的重要性；

(e) 回顾工发组织未来作用和职能的运营计划，特别是其中的区域优先事项；

(f) 鼓励总干事：

(一) 继续其为确保拉丁美洲和加勒比国家政府同秘书处间的不断对话所作的努力，以期查明并实施各种有利于该区域各国的综合方案；

(二) 加紧其同捐助界的讨论，并继续探讨可调动必要财源的替代方法，以使工发组织能向拉丁美洲和加勒比提供各种服务；

(三) 继续支持工业政策区域论坛发挥作用，因为该论坛十分重要，可提供机会让拉丁美洲和加勒比国家在工发组织作为促进工业发展全球论坛的职能框架内讨论自己工业发展的优先事项；

(四) 向大会第八届会议提交一份关于该区域实施新方案法的有关活动措施情况的增补报告。

第 4 次全体会议
1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.10 发展中国家综合性技术合作方案的供资

工业发展理事：

(a) 回顾《工发组织章程》序言和第一条；

(b) 并回顾大会 GC.7/Res.1 号决议；

(c) 注意到 IDB.21/17 号文件;

(d) 请总干事向工业发展理事会下届会议提交一份报告,其中应提出为实施技术合作方案,包括恢复工业发展基金活力而为本组织创造资金的方式和方法。

第 4 次全体会议
1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.11 人事事项

工业发展理事会:

(a) 注意到总干事关于人事事项的报告 (IDB.21/16);

(b) 赞赏总干事所作关于正在采取纠正措施以解决秘书处决策层妇女任职率低问题的保证;

(c) 提请注意关于秘书处工作人员征聘的《工发组织章程》第 11 条第 5 款;

(d) 请总干事在工发组织秘书处各级人员未来征聘中充分考虑到上述基本规定,特别是在专业职等员额方面。

(e) 希望看到关于以上几点的具体结果,并请总干事就本决定执行情况向工业发展理事会下届会议提出报告。

第 4 次全体会议
1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.12 行政事项,包括工发组织 工作人员养恤金委员会

工业发展理事会:

(a) 注意到载于 IDB.21/16 号文件的资料;

(b) 注意到根据工作人员条例第 13.3 条,对工作人员条例表一和表三以及附件一和附件二所作的修正,使之符合联合国大会第 53/209 号决议中的有关的决定;

(c) 还注意到对工作人员细则附录 A、C、E 和 F 以及对工作人员细则 104.02、204.01、208.02

和 103.12 作出的修正;

(d) 按照大会 GC.7/Dec.20 号决定的(b)项,选举:

委员: Enno Drogenik 先生 奥地利

候补委员: Caroline Ziadé女士 黎巴嫩

填补 1999 年 12 月截止的未任期内工发组织工作人员养恤金委员会的空缺职位;

(e) 为选出 2000 - 2001 两年期任职的工发组织工作人员养恤金委员会的两名委员和两名候补委员,特此向大会推荐下列候选人:

委员: Enno Drogenik 先生 奥地利

Caroline Ziadé女士 黎巴嫩

候补委员: José Jorge Alcazur Almeida 先生 巴西

第 4 次全体会议
1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.13 非政府组织要求取得 咨商地位的申请

工业发展理事会:

(a) 注意到 IDB.21/28 和 Add.1 号文件中所载资料;

(b) 决定根据《工发组织章程》第 19.1(b)条和工发组织与政府间组织、政府组织、非政府组织

和其他组织关系的准则(大会 GC.1/Dec.41 号决定,附件,第 17 段)给予下列八个非政府组织以工发组织咨商地位:

- 全俄罗斯市场研究所(市场研究所)
- 工程公司协会
- 前联合国工业发展专家协会(工业发展专家协会)
- 开罗国际商事仲裁区域中心
- 国际工业家和企业家大会(工业家和企业家大会)

- 发展与国际合作学会
- 支持阿尔巴尼亚发展工商企业协会
- 国际服务志愿者协会(志愿者协会)

第 3 次全体会议
1999 年 6 月 24 日

IDB.21/Dec.14 与政府间组织的关系协定

工业发展理事会:

(a) 注意到 IDB.21/25 号文件中所载的资料;

(b) 授权总干事根据《章程》第 19.1(a)条和关于工发组织同政府间组织、政府组织、非政府组织和其他组织关系的指导方针(大会 GC.1/Dec.41 号决定, 附件, 第 9 段), 并根据 IDB.21/25 号文件附件中所载资料与下述政府间组织缔结适当的关系协定:

欧洲复兴开发银行。

第 3 次全体会议
1999 年 6 月 24 日

IDB.21/Dec.15 大会第八届会议的筹备情况

工业发展理事会:

(a) 注意到 IDB.21/22 号文件中所载的资料;

(b) 通过大会第八届会议临时议程如下:

1. 会议开幕。
2. 选举主席团成员:
 - (a) 选举主席;
 - (b) 选举主席团其他成员。
3. 通过议程。
4. 工作安排。
5. 大会代表的全权证书。
6. 选举各机关成员:
 - (a) 工业发展理事会;
 - (b) 方案预算委员会。

7. 工业发展理事会第十九、二十和二十一届会议的工作报告。
8. 总干事关于本组织 1997 年和 1998 年活动的年度报告。
9. 工业发展论坛。
10. 工发组织的政策纲要。
11. 财务事项:
 - (a) 工发组织的财务状况, 包括拖欠的会费;
 - (b) 与审计有关的事项;
 - (c) 对 1998 - 1999 两年期方案和预算的调整;
 - (d) 成员国会费分摊比额表;
 - (e) 周转基金;
 - (f) 任命外聘审计员;
 - (g) 欧元对工发组织的影响。
12. 为工发组织方案(包括工业发展基金)调动财政资源。
13. 2000 - 2003 年中期方案纲要。
14. 2000 - 2001 年方案和预算。
15. 工业人力资源开发。
16. 最不发达国家的工业化。
17. 区域方面:
 - (a) 非洲(特别是第二个非洲工业发展十年);
 - (b) 阿拉伯国家方案, 包括对巴勒斯坦人民的技术援助;
 - (c) 亚洲和太平洋;
 - (d) 拉丁美洲和加勒比;
 - (e) 欧洲和新独立国家。
18. 人事事项, 包括联合国合办工作人员养恤基金。
19. 与政府间组织、非政府组织、政府组织和其他组织有关的事项。

20. 第九届会议的会期和地点。

21. 会议闭幕。

(c) 同意在大会框架内举办一次工业发展论坛(临时议程项目 9);

(d) 建议大会将临时议程项目 7 至 19 分配给大会的一个主要委员会;

(e) 建议按照筹备以往大会会议所取得的经验, 由工业发展理事会第二十一届会议主席就大会第八届会议的筹备情况进行非正式协商。

第 4 次全体会议

1999 年 6 月 25 日

IDB.21/Dec.16 第二十二届会议临时议程和会期

工业发展理事会:

(a) 注意到 IDB.21/CRP.3 号文件中所载的资料;

(b) 决定通过其第二十二届会议临时议程如下:

1. 选举主席团成员。
2. 通过议程。
3. 总干事关于本组织活动的 1999 年年度报告。
4. 发展中国家综合性技术合作方案的供资。
5. 工发组织的财务状况。
6. 行政事项。
7. 第二十三届会议临时议程和会期;

(c) 决定于 2000 年 5 月 30 日至 31 日举行其第二十二届会议。

第 4 次全体会议

1999 年 6 月 25 日

附件二

提交理事会第二十一届会议的文件

文号	议程项目	标题
IDB.21/1	2	临时议程
IDB.21/1/Add.1	2	临时议程说明
IDB.21/2-PBC.15/2	4(e)	2000-2001 两年期周转基金。总干事的建议
IDB.21/3-PBC.15/3	4(d)	经常预算经费分摊比例表。2000-2001 年财政期分摊比例表。秘书处的说明
IDB.21/4-PBC.15/4	4(g)	工发组织的财务状况。总干事的报告
IDB.21/5-PBC.15/5	4(h)	同驻维也纳组织的费用分摊问题。总干事的报告
IDB.21/6-PBC.15/6	4(i)	任命外聘审计员的提案。外聘审计员候选人提名。总干事的报告
IDB.21/7-PBC.15/7	4(b)	2000-2001 年方案和预算。总干事的提议
IDB.21/8-PBC.15/8	4(f)	工业发展基金和其他自愿捐款。总干事的报告
IDB.21/9-PBC.15/9	4(a)	1998-1999 两年期临时财务执行情况报告和方案执行情况报告。1998-1999 两年期临时财务执行情况报告。由总干事提交。
IDB.21/10-PBC.15/10	3	1998 年工发组织年度报告
IDB.21/11-PBC.15/11	3	1998 年工发组织年度报告。方案执行情况报告。运作情况统计和其他附录
IDB.21/12-PBC.15/12	3	1998 年工发组织年度报告。方案执行情况报告。技术合作项目一览表
IDB.21/13-PBC.15/13	4(c)	2000-2003 年中期方案纲要。总干事的提议
IDB.21/14	4	方案预算委员会第十五届会议工作报告 (1999 年 4 月 14 日至 16 日)
IDB.21/14/Add.1	4	方案预算委员会第十五届会议续会工作报告 (1999 年 6 月 23 日)
IDB.21/15-GC.8/5	5	方案审查, 包括全系统问题。最不发达国家的工业化。总干事的报告
IDB.21/16	9	行政事项。人事事项。总干事的报告
IDB.21/17	6	发展中国家综合技术合作方案的筹资。秘书处的说明
IDB.21/18-GC.8/6	5	方案审查, 包括全系统问题。运营计划在非洲的实施。总干事的报告
IDB.21/18/Add.1-GC.8/6/Add.1	5	方案审查, 包括全系统问题。运营计划在非洲的实施。非洲工业伙伴关系和投资会议。总干事的报告
IDB.21/19	7	外地代表。总干事的报告
IDB.21/20-GC.8/7	5	方案审查, 包括全系统问题。阿拉伯国家方案, 包括对巴勒斯坦人民的技术援助。总干事的报告
IDB.21/21-GC.8/8	5	方案审查, 包括全系统问题。在拉丁美洲和加勒比执行运营计划的情况。总干事的报告
IDB.21/22	11	大会第八届会议的筹备情况。总干事的报告

文号	议程项目	标题
IDB.21/23-GC.8/9	5	方案审查, 包括全系统问题。工业人力资源开发。总干事的报告
IDB.21/24	8	实绩指示数与评价。秘书处的说明
IDB.21/25	10	与政府间组织、非政府组织、政府组织及其他组织有关的事项。政府间组织的资料。总干事的说明
IDB.21/26-GC.8/10 和 Corr.1	5	方案审查, 包括全系统问题。工发组织转变的进展情况。总干事的报告
IDB.21/27	5	方案审查, 包括全系统问题。发展方面的业务活动。总干事的报告
IDB.21/28 和 Add.1	10	与政府间组织、非政府组织、政府组织及其他组织有关的事项。非政府组织要求取得咨商地位的申请。总干事的说明
IDB.21/29-PBC.15/15	4(j)	欧元对工发组织的影响。秘书处的说明

IDB.21/CRP.1-PBC.15/CRP.4	4(g)	工发组织的财务状况。秘书处的说明
IDB.21/CRP.2	9	对工作人员条例表和附件和工作人员细则的修正。秘书处的说明
IDB.21/CRP.3	12	第二十二届会议的临时议程和会期。总干事的说明
IDB.21/CRP.4	6	资金筹措: 转变过程中的下一个挑战。总干事的说明
IDB.21/CRP.5	4(g)	工发组织的财务状况。秘书处的说明
IDB.21/CRP.6	4(b)	2000-2001 年方案和预算。秘书处的说明
IDB.21/CRP.7	4(c); 5	2000-2003 年中期方案纲要。工发组织一揽子项目和方案的开发。秘书处的说明
IDB.21/CRP.8	2	文件一览表
IDB.21/CRP.9	-	与会者名单

PBC.15/CRP.2	4(i)	外聘审计员候选人提名。秘书处的说明